

"Pasar las de Caín"



Según algunos, equivale a andar por el peor terreno del mundo, refiriéndose a Caín, un villorrio de las montañas de León, cuyos habitantes viven muy pobremente.

Según algunos, equivale a andar por el peor terreno del mundo, refiriéndose a Caín, un villorrio de las montañas de León, cuyos habitantes viven muy pobremente.

Pero no es éste, ni podía serlo, el significado de la frase, que se refiere a las penas y calamidades que pasó Caín después de haber dado muerte, por envidia, a su hermano Abel.

Dios -según el capítulo 4º del Génesis- maldijo a Caín, diciéndole: "La sangre de tu hermano está clamando a Mí desde la tierra. Maldito, pues, serás tú desde ahora sobre la tierra... Después que la hayas labrado no te dará frutos: errante y fugitivo vivirás sobre la tierra".

Fuente: El por qué de los dicho de José M^a Iribarren.